



## Mairie de Bouzigues

# Le Petit Echo Bouzigaud

bimestriel mars-avril 2018

N° 235

### Édito du maire

#### COLLECTE DES DÉCHETS DANS LE CENTRE ANCIEN

De nouvelles habitudes à retrouver : après des années de collecte individuelle des déchets en sacs dans le centre ancien, sur les façades des immeubles, nous allons revenir à des points de collecte en containers aériens.

Trois points ont été recensés à proximité du centre pour que les habitants de ces quartiers puissent, quand ils le souhaitent, apporter leurs déchets soit ménagers, soit plastiques, papiers et petits cartons .

Cette solution est transitoire avant un passage en containers enterrés au bout d'une année selon la volonté de l'Agglomération qui gère cette compétence «Déchets».

Une équipe de Sète Agglopôle Méditerranée viendra à la rencontre des foyers concernés pour expliquer le nouveau fonctionnement dans les semaines à venir. Les enfants du centre de loisirs, qui sont déjà sensibilisés au tri sélectif, vont élaborer, avec l'aide d'un plasticien, une signalétique de cheminement éphémère qui conduira aux conteneurs.

Le démarrage devrait se situer au 19 mars.

Je vous remercie de votre collaboration pour permettre aux rues du village de retrouver l'aspect agréable qu'on lui connaît.

Je me permets d'adresser aux propriétaires de chiens cette demande :

**«RAMASSEZ LES CROTTES DE VOS ANIMAUX SUR LA CHAUSSÉE».** Visiblement il y a du relâchement ! Peut être manque-t-il quelques canicrottes ?

À vous de nous le dire, nous y remédierons.

En ce qui me concerne, j'ai demandé à notre garde municipal de verbaliser les propriétaires des chiens.

#### LES TRAVAUX DU CHEMIN DU CLAP

L'appel d'offres pour confier l'assistance de maîtrise d'ouvrage de ce chantier a été lancé. Nous attendons les retours des candidats pour fin mars 2018.

#### TRAVAUX CHEMIN DE LA CATONNIÈRE

Des travaux sur le pluvial pour collecter les eaux de pluie a lieu actuellement sur le chemin de la Catonnière ainsi que sur le terrain des services techniques. Nous poursuivons donc nos travaux sur l'espace de la Gare.

#### LA BIBLIOTHÈQUE / POSTE

Les étagères sont montées et nous attendons les autres meubles que nous avons commandés pour fin mars, début avril .

La bibliothèque se remettra en place progressivement au rythme de l'aide des bénévoles qui vont avoir un travail important de reclassement de l'ensemble des livres .

Pour l'instant, la bibliothèque se tient dans la salle des mariages et continue à fonctionner avec l'aide de l'équipe très engagée, que nous remercions.

Au premier étage de cet immeuble, après les travaux effectués et mandatés par la mairie, un jeune notaire, Monsieur Xavier, ouvrira son cabinet de notariat et deviendra locataire de la mairie pour cette partie d'immeuble.

#### ARRÊTS DE BUS

Dans les mois à venir, 2 arrêts de bus aux normes handicap seront placées dans le village .

Un premier devant la cave coopérative, dans le sens Sète/Mèze. Un second au chemin Croix de la Mission, dans le sens Mèze/Sète.

Je terminerai cet édito en vous souhaitant une bonne lecture de ce petit écho, réalisé par quelques élues et personnel administratif et la collaboration de Monsieur Willner.

*Bien à vous  
Éliane Rosay  
Votre Maire*



# ENVIRONNEMENT

## UN TROUPEAU D'ÂNES PREND SOIN DE NOTRE GARRIGUE...

**S**i, par hasard, vos promenades dans la garrigue vous mènent vers l'ancienne carrière Guintoli, vous rencontrerez certainement un troupeau d'ânes : 27 ânes, ânes de Provence et ânes Grand Noir du Berry, débroussaillent la garrigue. Leur espace est délimité par une clôture mobile. Lucien, leur propriétaire, veille sur eux jour et nuit. Aux beaux jours, dans le village de Vénosc, près des Deux Alpes en Isère, Lucien et ses ânes proposent des promenades et des randonnées. En hiver, les ânes descendent pâturer chez nous. Il ne faut pas oublier qu'un âne mange 22 heures par jour... et ne rumine pas! Lucien aime parler de la vie de ses ânes, de leurs habitudes, de leurs caractères. C'est une belle rencontre !



Cette initiative est menée dans le cadre d'une mesure compensatoire des Espaces Naturels du Languedoc Roussillon.

### *Restauration des Garrigues du Clap*

*Le Conservatoire d'Espaces Naturels du Languedoc Roussillon met en œuvre un projet de restauration des milieux naturels ouverts. Afin de restaurer ces garrigues, un troupeau d'ânes vient pâturer des parcelles privées.*

*Les clôtures sont là pour contenir les animaux, et non pour gêner les promeneurs, merci de les respecter.*

*Sur un long terme, ce projet doit permettre l'ouverture de la garrigue, et ainsi le retour des pelouses sèches et des nombreuses espèces protégées qui y vivent: orchidées, guêpier d'Europe, lézard ocellé, etc.*

Les ânes sont arrivés en camion en janvier et repartiront au printemps, par les chemins de transhumance, durant un mois, jusqu'à Vénosc.



# CCAS

## PORTAGE DE REPAS A DOMICILE

**V**ous pouvez bénéficier, de façon prolongée ou momentanée (immobilisation suite à une intervention chirurgicale ou une chute) d'un service de portage de repas en liaison froide. La livraison s'effectue à votre domicile quotidiennement et, si vous souhaitez des repas le week-end, ils vous

sont livrés le vendredi. Le coût unitaire du repas est de 4€30, facturé en fin de mois par la mairie.

La commande des repas s'effectue au minimum 72 heures à l'avance auprès de la mairie de Bouzigues 04 67 78 30 12.

## LA MUTUELLE MUNICIPALE

**A**près quelques bugs informatiques, le fonctionnement semble satisfaisant. Vingt-six foyers ont contracté. En cas de questionnement vous pouvez contacter le cabinet Mutéo au 04 66 22 76 69 ou Madame Calistri au 06 83 12 69 08. Celle-ci assurera des permanences

les 2<sup>èmes</sup> vendredis des mois pairs sauf en été, elle peut également vous rencontrer sur rendez-vous à domicile. Si vous voulez adhérer, nous vous rappelons que ce contrat est éligible à la loi Madelin.

# INFOS MUNICIPALES

## DEUX NOUVEAUX VISAGES A BOUZIGUES

### Séverine



Arrivant de Haute-Savoie, où elle gérait une association assurant le centre de loisirs, la cantine et le périscolaire, Séverine s'est installée le 25 décembre dans notre région. Maman de Ai-Lani, 10ans, et Ayla, 5ans, c'est avec assurance et passion qu'elle prend la codirection du Naissain. En accord avec les axes éducatifs de la mairie, Séverine souhaite apporter son expérience et son dynamisme au service des enfants.

### Solange



Chaque matin, du lundi de 8h30 à 12h30 au samedi de 9h à 12h, Solange nous accueille avec le sourire à l'Agence Postale de Bouzigues.

Elle a 28 ans, est mariée et maman d'une petite fille de 3 ans, Maëlie.

Elle a été recrutée par la municipalité pour tenir l'Agence Postale, devenue municipale

depuis le 15 janvier 2018.

*« Je ne connaissais pas Bouzigues, mais je souhaitais une mutation pour quitter la Picardie et me rapprocher de ma famille installée près de Béziers. Le poste que j'occupais précédemment était le même... La mentalité ici est très différente, curieuse et chaleureuse : j'ai reçu un accueil formidable ! »*

Vous pourrez la rencontrer aussi à la mairie où elle travaille l'après-midi dans les différents services, en renfort.



## BROCANTE / FLORALIES DES NOUNOUS ET CHASSE AUX ŒUFS DE PÂQUES

Pâques arrive à grands pas et pour le bonheur des grands, le lundi 2 avril la première brocante de l'année prendra place sur le bord de l'étang de 8h00 à 18h00. Vous y retrouverez également la vente de fleurs (Floralies) proposée par les Nounous de Bouzigues et

enfin pour les enfants, rendez-vous le matin devant l'école à 10h00 pour la traditionnelle Chasse aux Œufs.



## ATTENTION, LIMITATION A 30KM/H DANS LE VILLAGE !

Considérant la densité de la circulation et surtout les cyclistes et piétons sur les voies d'accès de la commune, un arrêté municipal, pris en date du 24 janvier 2018, vient limiter désormais la vitesse à 30 km/heure de tous les véhicules entrant en agglomération de Bouzigues par l'avenue Louis Tudesq, l'avenue Alfred Bouat et le chemin du Clap.

Les dispositions du présent arrêté sont applicables



dès l'implantation de la signalisation routière correspondante. Les contraventions au présent arrêté seront constatées et poursuivies conformément aux Lois et règlements en vigueur.

*Alors, pour le meilleur de chacun, penser à lever le pied dès votre entrée dans le village !*

## CHEMIN DU CLAP

Nous vous informons du lancement de l'étude pour le projet d'aménagement du chemin du Clap (de la rue de Verdun à la sortie Bouzigues). Les données en votre

possession seront les bienvenues pour cette étude. Vous pouvez les déposer en mairie.

# INFOS PRATIQUES

## FERME ZOO DE BOUZIGUES

**B**etti David, la fermière de Bouzigues prend sa retraite !

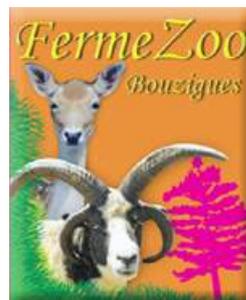
La nouvelle génération prend la suite, et c'est donc sa fille, Claire David qui prend le relais !

Avec son amour pour les animaux et de nouvelles idées plein la tête, elle vous propose d'organiser vos anniversaires à la ferme pour les enfants de 2 à 8 ans, les visites pour les groupes scolaires...

Claire vous attend tous les mercredis, samedis, dimanches, jours fériés et vacances scolaires de 14h à 18h à la Mini Ferme Zoo.

Nous lui souhaitons de s'épanouir dans sa passion, comme sa mère avant elle.

Contact : 06 13 61 68 74



## DU CHANGEMENT POUR VOS POUBELLES...

**L'**Agglo souhaite harmoniser le ramassage des ordures et supprimer les sacs accrochés, dans le centre ancien, pour des raisons d'hygiène et d'esthétique.

A terme, le village sera équipé de colonnes enterrées. Pendant une année, trois points de collecte seront installés : place de la Victoire, place du Belvédère et

place du Général de Gaulle. Des Ambassadeurs du Tri feront du porte à porte pour vous accompagner dans ce changement.

Les abords de la déchetterie seront également réaménagés : un container spécifique dédié aux restaurateurs sera installé.

## NOUVELLES LIGNES DE BUS ET VENTE DE TICKETS

**A** raison de quelques vendredis matin (le 16 mars, le 6 et le 27 avril), le service Thau Agglo Mobilité se rend sur la place de la Golette, où se trouve le petit marché, pour donner toutes les informations sur les nouvelles lignes des bus mises en place depuis le 2 janvier dernier. Vous pouvez y retrouver les fiches horaires (également disponibles en mairie), et la possibilité d'acheter les tickets.

N'hésitez pas non plus à surfer sur le site interactif pour tout savoir et comprendre :

<http://mobilite.agglopole.fr/Pratique/Lignes-et-horaires/20-Meze-Sete>.

A noter, pour plus de facilités, le bureau de tabac «L'Elixir» fait également la vente des tickets de bus depuis quelques semaines.

# ENFANCE ET JEUNESSE

## ÉCHANGE ET COOPÉRATION INTER-CENTRE BOUZIGUES /MONTBAZIN

**G**rand vent de folie sur le centre de Bouzigues aujourd'hui ! Nous avons accueilli une petite trentaine d'enfants venus tout droit du centre de Montbazin pour notre projet inter-centre.

Pique nique, rigolade et jeux ont rythmé notre après-midi.

Un grand rallye photo pour faire connaissance avec

notre village a été proposé au groupe des plus grands et les «crevettes» ont fait une mini chasse aux trésors et des jeux au jardin d'enfants. Et pour rester dans le thème de la froideur, des bonhommes de neige ont été fabriqués.

Alors dans tout ça il a fait chaud dans nos cœurs en ce mercredi d'hiver. Merci à toute l'équipe de Montbazin et à bientôt aux enfants !!!

## LE PORTAIL FAMILLE

**I**l est en phase «test» auprès de quelques familles, afin d'affiner sa configuration.

Dès qu'il nous semblera opérationnel, les familles

recevront leur mot de passe et identifiant; et une réunion d'information leur sera proposée.

# ASSOCIATIONS

## LA FOIRE AUX HUÎTRES ET AUTRES PRODUITS DU TERROIR

L'équipe de la foire travaille avec enthousiasme et constance à la préparation de ce week-end du mois d'août : des rencontres avec les associations, les commerçants, les professionnels de l'Étang ont lieu de façon collective ou individuelle. Beaucoup s'engagent à nos côtés et proposent de s'associer à notre travail. Nous sommes très heureux et les remercions chaleureusement.

Vous aussi vous souhaitez nous rejoindre en association ou en individuel, dès maintenant ou juste pour les deux jours de la foire le 4 et 5 août prochain ?

William a besoin de bénévoles, ces deux jours, pour tenir le stand de la foire, ou bien vous pouvez être associé à l'animation, à la sécurité etc...

Les stands des exposants : gastronomie, artisans et marché commencent à être attribués, la programmation musicale prend forme, les animations s'organisent.

Dans la prochaine chronique nous vous présenterons le plan de la foire et les principales animations.

Si vous souhaitez, vous aussi, participer à cette grande aventure, ou tout simplement apporter vos idées nous vous rappelons nos coordonnées, n'hésitez pas à nous laisser un message :

[lafoireauxhuitres@gmail.com](mailto:lafoireauxhuitres@gmail.com)

04 67 43 66 40 le mercredi après-midi de 14h à 17h  
ou 06 29 28 52 62

*L'équipe de la Foire.*

## BIENTÔT LE CARNAVAL ...

Le Carnaval Bouzigaud se prépare ! Les 4 groupes ont commencé leurs chorégraphies, le groupe des résidents préparent leurs costumes.

Depuis début janvier une bonne équipe de carnavaliers prépare les 6 chars.

Le rendez-vous est donné le samedi 14 avril à 14h00, sur le Port, pour fêter le carnaval avec ses chars, ses groupes

et ses peñas !

Tout le monde est attendu pour un après-midi de joie.

Alors petits et grands : il est temps de sortir les déguisements !



## JEUNES LYCÉENS ÉTRANGERS CHERCHENT FAMILLE D'ACCUEIL...

D'Allemagne, d'Italie, du Mexique, de jeunes étrangers viennent en France grâce à l'association CEI - Centre Échanges Internationaux. Ils viennent passer une année scolaire, un semestre ou quelques mois au collège ou au lycée, pour apprendre le français et découvrir notre culture. Afin de compléter cette expérience, ils vivent en immersion dans une famille française pendant toute la durée du séjour. Le CEI aide les jeunes dans leurs démarches et s'occupe de leur trouver un hébergement au sein de familles françaises bénévoles.

**Lilian**, jeune allemande, a 15 ans et souhaite venir en France pour 10 mois à partir de septembre 2018. Elle adore la musique et pratique le violoncelle. Elle aime aussi faire du vélo et du cheval, danser, lire et se balader dans la nature. Elle rêve de trouver une famille chaleureuse, qui l'accueillerait à bras ouverts.

**Alonso**, jeune mexicain de 16 ans, souhaite venir en France pour 10 mois. Il a de nombreux hobbies : jouer au

golf et aux jeux vidéo, lire, cuisiner et faire de la danse aérienne. Il aime notre culture et souhaite en découvrir davantage en vivant au sein d'une famille française.

**Margherita**, jeune italienne de 16 ans, est passionnée par la culture française. Elle souhaite venir en France pour 10 mois à partir de septembre 2018. Elle aime jouer au foot, se promener dans la nature, faire du ski et du bénévolat et voyager. Elle rêve de maîtriser la langue française.

Ce séjour permet une réelle ouverture sur le monde de l'autre et constitue une expérience linguistique pour tous.

«Pas besoin d'une grande maison, juste l'envie de faire partager ce que l'on vit chez soi. A la ville comme à la campagne, les familles peuvent accueillir. Si l'expérience vous intéresse, appelez-nous !»

Renseignements : Danielle BORDENAVE - Hérault

[Danielle.bordenave@dbmail.com](mailto:Danielle.bordenave@dbmail.com)  
06 17 70 11 96

## POÉSIE A BOUZIGUES



Les passeurs de poèmes vous invitent à découvrir et partager, dans une première partie, la poésie de Jean-Marie Petit.

Poète d'expression française et occitane, né en 1941 dans une famille de vignerons, ancien universitaire, ses poèmes sont autant d'éclats de vie. Scènes d'enfance et de vie quotidienne, images insolites. Leur imaginaire est celui des comptines et des contes, des chansons populaires, qu'évoque le rythme de leurs vers.

<i>Nadi sus las civadas</i>	<i>Je nage sur les avoines</i>
<i>Las èrsas sus las espatlas</i>	<i>Les vagues sur mes épaules</i>
<i>Pòrtan un cèl a penas blau</i>	<i>Portent un ciel à peine bleu</i>
<i>En junh los barbès de l'aire</i>	<i>En juin les barbeaux de l'air</i>
<i>Corrison los vents adelits</i>	<i>Courent les vents exténués</i>
<i>Anirem culhir las estèlas</i>	<i>Nous irons cueillir des étoiles</i>
<i>E te n'emplenarai lo pèl</i>	<i>Et j'en remplirai tes cheveux</i>

Dans une deuxième partie, les amis présents pourront à leur tour, lire un poème qu'ils ont aimé ou écrit.

Rendez-vous :

- **samedi 10 mars 2018, à 15h30 à la Bibliothèque** (à côté de l'Agence Postale).
- **samedi 17 mars 2018 à 18h30, au bar le Globe.** Possibilité de prolonger la soirée par une soupe à l'oignon (apporter bol et cuillère). Participation (9 €) et inscription au 04 67 78 32 69

Accompagnement à la guitare d'Alain Benet.

Entrée gratuite.



## SOIRÉE CAFÉ THÉÂTRE

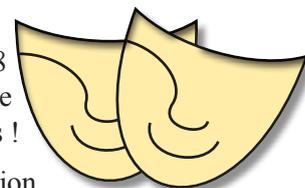
Le samedi 28 avril, à partir de 21h00, au bar «Le Globe», un spectacle de café-théâtre, mis en scène par Marie-Anne Mouraret et produit par Les Verts Luisants de l'association Art Thau, se jouera sur la nouvelle scène de Céline et Sandra : des saynètes comiques interprétées par les villageois, accueillis pour la 3<sup>ème</sup> année consécutive !

Venez détendre vos zygomatiques avec une heure de

café-théâtre.

Réservez votre soirée du 28 avril, rires assurés, au 18 rue de la République à Bouzigues !

Spectacle : 5€ de participation, tarif dégressif / familles nombreuses !



## REGARDS SUR ...



Vernissage de l'exposition Dessins du Carnaval de l'APÉB - 10 février 2018

# REGARDS SUR ...



Cérémonie des Vœux Municipalité - 13 janvier 2018



Tournoi de judo Ti'Kim - 27 janvier 2018



Cérémonie des Vœux des Pompiers - 27 janvier 2018

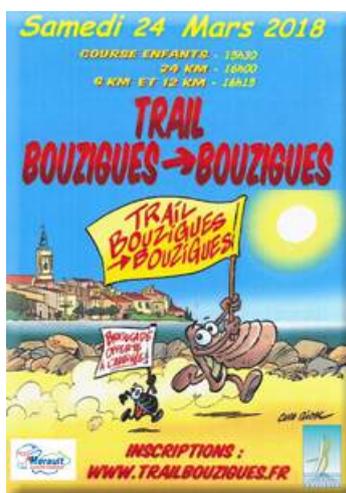


Galette des Rois Associations Nautiques - 6 janvier 2018

# SPORT

## 16<sup>ÈME</sup> ÉDITION DU TRAIL DE BOUZIGUES : «THE TRAIL»

3<sup>ÈME</sup> course de l'Hérault, considéré comme l'un des plus beaux trails de la région, le Trail de Bouzigues est devenu un rendez-vous incontournable avec plus de 750 participants l'année dernière. Ainsi, la 16<sup>ÈME</sup> édition aura lieu le samedi 24 mars, point de rendez-vous : place du Belvédère. L'amicale des Sapeurs Pompiers de Bouzigues, organisatrice de cette dernière, met tout en œuvre pour que la journée sportive se passe dans les meilleures conditions possibles. Cette année encore, les courses des 6, 12 et 24 km vous attendent, sans oublier la course pour les plus petits. Le 1<sup>ER</sup> départ sera donné



à 15h30 sur le Port. Et pour récompenser tous les participants, la traditionnelle brasucade sera offerte à l'arrivée ! Dans un but caritatif, les bénéfices récoltés seront reversés à plusieurs associations. À titre d'exemple, pour l'édition du Trail 2017, ce sont 3000€ qui ont été remis aux associations «Les Blouses Roses» de Sète (qui interviennent auprès des malades en milieu hospitalier et des personnes âgées) et «Génération SED» (qui lutte contre le syndrome d'Ehlers-Danloset).

Les inscriptions peuvent d'ores et déjà se faire sur le site [www.trailbouzigues.fr](http://www.trailbouzigues.fr)

## JUDO : EFFORT ET RÉCONFORT !

La 8<sup>ÈME</sup> édition des TI KIM s'est déroulée le samedi 27 janvier dernier et a rassemblé 180 compétiteurs. La journée a débuté avec une formule individuelle et s'est terminée avec une rencontre par équipes pour les plus grands. Une ambiance terrible régnait à l'Espace Fringadelle !!

Résultats de nos champions de judo, qui se sont démarqués à l'occasion des tournois suivants : **Marius TROUILLET** termine 3<sup>ÈME</sup> du Grand Prix Régional de Bagnols-sur-Cèze. **Timothée BLANQUET** termine 2<sup>ÈME</sup> du Championnat Départemental Benjamin et se qualifie

pour la demi-finale régionale. **Baptiste REVERTE** termine 5<sup>ÈME</sup>.

Afin de reprendre de l'énergie, la traditionnelle soirée Crêpes-Party le 5 février, a remporté un vif succès auprès des enfants et parents !

Une montagne de crêpes digne du Mont FUJI attendait les enfants !!

Les crêpes ont été confectionnées par les parents et l'association OUZIG offrait les garnitures et boissons .

Merci à tous.

## CALENDRIER MARS / AVRIL

### MARS

- **10.03 : Assemblée Générale du Yacht Club de Bouzigues** - 14h00 - à la Maison des Gens de l'Étang
- **10.03 : Poésie à Bouzigues** - 15h30 - à la Bibliothèque
- **11.03 : Loto de Diane de Bouzigues** - 18h00 - à l'Espace Fringadelle
- **16.03 : Bus Info Lignes de Thau Agglo** - de 8h00 à 12h00 - place de la Golette (Marché)
- **17.03 : Poésie à Bouzigues** - 18h30 - au bar Le Globe
- **24.03 : Trail de Bouzigues** - 15h30 - sur le Port

### AVRIL

- **02.04 : Brocante de Pâques/Floralies des Nounous de Bouzigues** - de 8h00 à 18h00 - sur la promenade des Beuces
- **02.04 : Chasse aux Œufs de Pâques** - départ 10h00, devant l'école
- **06.04 : Bus Info Lignes de Thau Agglo** - de 8h00 à 12h00 - place de la Golette (Marché)
- **13.04 : Permanence Santé Communale Mutéo** - de 9h00 à 12h00 - salle des Mariages
- **14.04 : Carnaval du village** (reporté au 21/04 en cas de mauvais temps)
- **21.04 : Assemblée Générale du Club Nautique de Bouzigues** - 14h00 - à la Maison des Gens de l'Étang
- **27.04 : Bus Info Lignes de Thau Agglo** - de 8h00 à 12h00 - place de la Golette (Marché)
- **28.04 : Spectacle Café-Théâtre** - 21h00 - au bar Le Globe
- **29.04 : Loto du Syndicat des Chasseurs de Bouzigues** - 18h00 - à l'Espace Fringadelle